

PETROZSÉNY és VIDÉKE

TÁRSADALMI, KÖZGAZDASÁGI és VEGYES TARTALMU HETILAP. — MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP REGGEL.

A lap előfizetési ára:

Egy negyedévre	2 kor.
Fél évre	4 "
Egész évre	8 "
Egyes szám ára	20 fill.

Felelős szerkesztő:
ZÁDORV KÁROLY.
Lapkiadótulajdonos:
FIGULI ANTAL.

A lap szellemi részét illető közlemények a »Petrozsény és Vidéke« szerkesztőségéhez; az előfizetések pedig a Kiadóhivatalhoz küldendők.
Hirdetések, valamint nyilttéri közlemények árszabály szerint számítatnak.

A köztisztaságról.

Olyan kérdés, amelyről legtöbbet beszélünk, de rendszerint legkevesebbet teszünk érdekében. Pedig legdrágább kincsünket, az egészség ügyét érinti. A szenny, a piszok, melegágya az egészséget veszélyeztető, fertőző miazmánknak. Törvényeinkben, statutumainkban rendeleteinkben olyan szép intézkedések foglaltatnak a köztisztaságról, hogy ha az ember undorodással nem látná, el sem hinné, hogy lehetséges, hogy az udvarokon, az utcákon, sőt számtalan lakásban büzt és undort gerjesztő piszok- és szenny mérgezi a levegőt, amelyet belélegzünk, fertőzi a talajt, amelynek vizét iszszuk.

A közigazgatás, a legfontosabb feladatát képező ezen veszedelmes állapot orvoslásáról országsszerte alig, vagy oly lányhán intézkedett, hogy a belügyminiszter indokoltan látta erélyes rendelkezéssel gondoskodni a köztisztaság követelményeinek kielégítéséről. Körrendeletben utasította ugyanis az illetékes hatóságokat, hogy erélyesen intézkedjenek a közegészségi s az ezzel szerves kapcsolatban levő köztisztasági rendelkezések végrehajtásáról. És az ellenőrzéssel a m. kir. csendőrséget bízta meg. Tapasztalatból tudjuk, hogy a csendőrség komolyan,

erélyesen végrehajtja a feladata körébe tartozó rendelkezéseket s nem ismeri a kedélyeskedést.

Aktuálisnak tartottuk ezt felemlíteni most, midőn küszöbön van az említett miniszteri rendelet életbeléptetése s a csendőrség köteles intervenciója, nehogy meglepje a közönséget a szokatlan erélyes eljárás és ennek folyamánként sújtsa a megérdemelt büntetés. Mert, ha különösen Petrozsényben szétnézünk, alig találunk házat, ahol köztisztaság elleni kihágás miatt a büntetést alkalmazni nem kellene.

Igaz, hogy a helyi hatóság igyekezett eddig is a köztisztasági követelményeknek eleget tenni, de adott esetekben a büntetés alkalmazását méltányossági okokból vagy nem szorgalmazta; vagy oly enyhe volt a büntetés, hogy annak alkalmazása se félemlítően nem hatott, se a megtorlásnak súlyával nem birt. Legközelebb azonban a községi előjáróság az egész községben köteleességszerűleg intézkedni fog nem csak a teljesítendő köztisztasági teendőkről, hanem azok szigorú és gyors végrehajtásáról is, mert az ellenőrzést teljesítő csendőrség által megállapítandó s kihágásnak minősítendő esetekben első sorban is az előjáróság mulasztása fogja fegyelmi megtorlás tárgyát képezni. Ma-

gától érthető, hogy erre okot szolgáltatni nagyon is észszerűtlen volna.

Eddig a háztulajdonosoknak, a községi lakosoknak az volt az alapos kifogásuk és mentességük, hogy nem volt a szemetet és ürüléket hova hordatni. Erről már gondoskodás történt. Sőt az előjáróság gondoskodott a kihordás megkönnyítéséről is, köztisztasági vállalkozó alkalmazásával.

Ne tekintse tehát a lakosság ezt az ügyet olyanoknak, amelyet a jövőben is el lehet nézni. Ha már most komolyan hozzálátnak az érdekeltek — pedig nagyon sokan vannak — s gondoskodnak a szemét és ürülék kihordatásáról, akkor a helyhatóság részéről mielőbb megejtendő vizsgálat és a csendőrség által foganatosítandó ellenőrzés büntetendő kihágást nem fog megállapítani és így sok zaklatásnak és büntetésnek eleje vétetik. Ami érdeke mindenkinek.

A szennyvíz levezetése a legtöbb háznál még nehézségekbe ütközik, pedig a köztisztasági és közegészségi követelmények kielégítése érdekében erről is gondoskodni kell, ami a már elkészült csatornázási tervet keretében a helyi hatóság részéről már meg is történt. Addig is azonban emésztő gödrökbe gyűjtve s onnan kihordatva kell a szennyvizet eltávolításáról gondoskodni a háztulajdonosoknak.

„PETROZSÉNY és VIDÉKE” TÁRCAJA.

Ünnepnapon.

A szeretet az én vallásom,
A jótétel az imádságom,
Ha mikor egy csöp jót tehettem:
Ünnep van aznap a szívemben!

Nem építem az üdvösségem:
Vakhitű, pogány gyűlölségem.
Sem földi, égi boldogságom:
Embercsinálta szűk dogmákon!

Celom e gyarló földi-testben:
Megállni mennél emberebben,
S úgy osztani be életútam:
Ahogy Krisztusomtól tanultam.

Megnyugodni a jó Istenben,
Ki mindig jóra vezérel engem.
S legfőképp egyre törekedni:
Mindenkit testvérképp szeretni!

A szeretet az én vallásom.
A jótétel az imádságom.
Ha mikor egy csöp jót tehettem:
Ünnep van aznap a szívemben!

Szabolcska Mihály.

Katicától Katóig.

Amíg a kis Katica vidáman játszadozott gyermek-társaival az udvari homokban, vagy a mezőn, addig az anyja mosni járt egyik-másik házhoz. Rászorult erre a kenyérkeresetre, mert a férje — a kis Katica pólyás baba volt akkor — szerencsétlenül járt és meghalt. Mikor delet harangoztak rendesen hazatért a munkából a Katica anyja, s az elébe szaladó kis lányát mindig reszkető hangon, összecsucsorított szájjal, igazi részvétellel kérdezte:

— Ugye megéheztél Katicám szentem?

Mikor a kis lány megnőtt, nagyobb lett, az anyja szolgálni küldte egy családhoz, ahová ő maga is járt mosni. Itt a kis Katicából Kati lett. Kati örvendett neki, hogy már nem olyan kis lány, akit úgy szolgítnak mint a kis babákat, de mikor valamiért erősebben rászóltak bizony szerette volna hallani az édesanyja hangját:

— Ne sirj Katicám szentem!

Kati még jobban megnőtt és szép lány lett belőle. Sok helyen szolgált már, sok fiatal emberrel ismerkedett meg, akik közül Bandi az asztalos legény komolyan, a kellő formáságokkal és ezekből ítélve elég ünnepiesen meg is kérte a Kati kezét. Kati hozzá ígérkezett.

A turbékoló, édes beszédű Bandi helyettesítette később az elvesztett édes anyát, akit a munka ölt meg.

Vasárnap délután, mikor Katinak szabad ideje volt, mikor kísértálhatott a Bandijával, igazi boldogságtól

sugárzott az arca. Igazán mesei boldogságot érzett, amikor Bandi egy-egy barátjának bemutatta:

— Katicám, a menyasszonyom.

Mikor együtt voltak, Bandi mindig »édes Katicám, drága Katicám, aranyos Katicám«-nak szólította, s nagyon érthető, hogy jobban esett lelkének, mint a Kati név, amely annál gyűlöletesebbé vált előtte, minél többször ejtette ki a házi asszonya, s minél jobban közeledt a lakodalmos napja.

Végre az is eljött és — elmúlt.

Katicából asszony lett, de azért csak Katica maradt.

Bandi szerette Katicát, Katica szerette Bandit, s nemsokára közösen szerettek a kis Katicát, akinek sirása a bölcsőben a jövőre irányította a szülők gondolatait.

Ettől az időtől Bandi Katinak kezdi szólítani feleségét és Kati nem tekinti azt elhidegülésnek, hanem inkább a kis Katica iránti szeretetnek, mely a becézőbb, szebb nevet választja ki számára.

Az idő pedig ezalatt fáradhatatlanul haladt tovább.

Utjában a kis Katicából is Kati nevelt. Aztán talán zökkent egyet az idő járása mert Kati újra Katicának hívta egy barna legény, s mire Katicából másodszor is Kati lett, az anyját a szomszédok, az ismerősök, s a hozzá tartozói is már Kató névnek hívták.

Kató néni pedig, ha kiment az utcára néha, fekete kendőt kötött fehér hajára, s ha valaki megkérdezte, hogy hova megy, öregesen nevette mondta:

— Hova is menne ilyen öreg asszony: a sir felé.

Széphalmy Vince.

Reggelizés előtt fél pohár
SCHMIDTHAUER-féle
Használata valódi áldás gyomorbajosok-
nak és székszorulásban szenvedőknek.

Igmándi

keserűvíz

Az elrontott gyomrot
2-3 óra alatt teljesen
= rendbe hozza. =
Kis üveg 40 fill.
Nagy üveg 60 fill.

A községi közgyűlésből.

Előző számunkban a június hó 21-én tartott képviselői közgyűlésről közölt referadánkat még az alábbiakkal, egészítjük ki:

A főgimnázium felügyelőbizottsága jegyzőkönyvébe iktatott elismeréssel méltatta Priváry Géza főgimnáziumi igazgatónak a vezetése alatt levő petrozsényi magasabb foku tanintézet fejlesztése érdekében egy évtizeden át kifejtett munkásságát, kiváló tevékenységét, kiemelve, hogy az ő buzgó fáradozásának, utánjárásának, illetékes helyeken tett meggyőző információinak nagyrészt köszönhető, hogy a petrozsényi községi gimnázium előbb állami segélyezésben részesült, majd főgimnáziummá fejlesztve állami kezelésbe vétetett. Ennek elismerését megérdemelt honorálását és az utánjárásal szükségképpen felmerült kiadások részbeni megtérítéséül 2000 korona megszavazását hozta javaslatba a főgim. felügyelőbizottság.

Az osztatlan helyesléssel fogadott indítvány értelmében a közgyűlés határozatilag kimondotta, hogy Petrozsény község képviselőtestülete tudomással bír Priváry Géza főgimnáziumi igazgatónak a felügyelőbizottság betherjesztett jegyzőkönyvében felsorolt érdemeiről s a Petrozsény büszkeségét képező állami főgimnázium fejlesztése körül kifejtett buzgó tevékenységének elismeréséül érdemeit jegyzőkönyvében megörökíti s elismerésének jeléül és az utánjárásal felmerült költségeinek némi megtérítéséül 2000 korona tiszteletdíjat megszavazott s utasította a községi előjáróságot, hogy ezen összeget a behajtandó gimnáziumi alapítványi hátralék terhére a közpénztári készletből fizesse ki.

A magyar színészet kérdésének rendezésére vonatkozólag a községi közgyűlés határozatilag kimondotta, hogy Petrozsény község képviselőtestülete az ügy fontossága által indokolt érdeklődéssel vesleltik a magyar színészet iránt és tekintettel a már huzamosabb idő óta az itt működött szintársulatok iránt Petrozsény közönsége részéről tanúsított erkölcsi és anyagi támogatásra a község képviselőtestülete a színészet ügyének rendezését szükségesnek tartva a színügyi bizottságot megalakította és tagjaivá:

Róth Flóris, Kosztela János, Henrich Viktor, Schreiner József, Dr. Rosenberg Ignác, Dr. Nesztor Kamill, Marek Mór, Váradi Vilmos, Sternberg Bertalan, Spiegel Sándor, Graffius Vilmos, Hacker Márton, Varjassy István, Zádory Károly és Dr. Schulek Jenőt megválasztja. Felkérte a közgyűlés a kiküldött bizottságot, hogy elnökét a saját kebeléből válassza meg és a szükségesnek mutakozó intézkedések iránt a képviselőtestületnek javaslatot tegyen, figyelembe véve a községi képviselőtestületnek ezuttal hozott ama határozatát, hogy az Erdélyrészi I.-s színkerülethez kíván csatlakozni és ez által Petrozsény közönsége jogos igényeinek kielégítéséről megfelelőleg kíván gondoskodni.

Ugyancsak a gimnáziumi bizottság helyeslése fogadott indítványa értelmében Petrozsény község képviselőtestülete elhatározta, hogy az alapítványra vonatkozó felhívásban foglalt ígéretet teljesítendő, mindazok neveit — a főgimnázium épületének falába helyezendő — márványtáblába véseti, akik a petrozsényi gimnázium létesítése céljából alapítványt tettek. Megbizta dr. Rosenberg Ignác, dr. Schulek Jenő és Schreiner József közgyűlési tagokat, hogy az emléktáblára vonatkozó konkrét javaslatot tegyenek.

Kapcsolatosan a felügyelőbizottság határozati javaslatát elfogadva elhatározta a képviselőtestület, hogy a »Petrozsény és Vidéke« című helyi lapban közzé teendő köszönetét nyilvánítja úgy az alapítókknak, valamint a tanintézet szükségleteinek fedezetéhez hozzájárult egyeseknek és testületeknek, nemkülönben buzgó és eredményes működésükért a főgimnáziumi tanároknak elismerést szavazott.

A képviselőtestület megbizta a községi előjáróságot, hogy az érdekelt főgimnáziumi igazgatóval és tanárokkal érintkezésbe lépve állapítsa meg, hogy javadalmazásukat illetőleg mennyiben szenvedtek a tanintézet államosítása folytán sérelmet s ha panaszkodnak indokolt a közgyűlés nevében a sérelem orvoslása iránt adatokkal támogatott felterjesztést intézzen az előjáróság a vall. és közokt. minisztériumhoz s kérje részükre az államosítás előtt élvezett javadalmazás megállapítását.

KÜLÖNFÉLÉK:

— **Személyi hir.** Gál Jenő főrendiházi tag min. tanácsos, mint műegyetemi tanár nemzetgazdasági tanulmány uton lévén f. hó 1-én Petrozsénybe érkezett s ezen alkalmat itteni rokonai — a Varjassy család — látogatására felhasználta.

— **Eljegyzés.** Roth Paula urleányt eljegyezte Petrozsényben Dubovszky Elemér aninoszai b.-mérnök.

— **Évzáróvizsga a petrozsényi zárdaiskolában.** Kulturális intézményeink között elismert kiváló fontosságú a szentferenc-rendi nővérek elemi- és polgári leányiskolája. Két évtizedes áldásos munka sikere bizonyítja, hogy a kitűnő tan- és nevelő intézet a honleányi e. ények, a vallásosság és erkölcsi érzés ápolásával, fejlesztésével kapcsolatosan, a magasatos női hivatás teljesítésére, a kor kívánalmainak megfelelő hasznos tudással és ismeretekkel bíró leányaink képzése, oktatása, vezetése, lelkiismeres, avatott kezekre van bízva. És amint nemcsak örömmel, de büszkeséggel konstatalhatunk az, hogy a haladásnak elvitathatlan jelenségeit tapasztaljuk évről-évre. Az intézet évzáróvizsgája mult hó 23-án délelőtt folyt le valóságos ünnepség keretében. Az alábbi program világot vet a leánynevelés irányára és széles körre terjedő színvonalára:

1. Mozart. »Nyitány«; előadják: Sorbán T. és Zuleger I. és Weiss Joh. 2. »Árnyak éneke« Maebeth c. operából Verditől; 2 szol. karének. 3. »A kis honleány dala!« Hajgató-tól; szavalja: Muschong Erzsébet. 4. Induló; előadják: Grausam Eug., Schulek E. és Leska M. 5. Esti kar »Éji szállás Granadában« c. dalműből, Kreutzer-től; 4 szol. karének. 6. Galop; előadják: Leska M. és Berkovits O. 7. »A tündérek«, Rudnyánszky-tól; szavalja: Clauder Margit. 8. »A zeneköltő«, tréfás dalmű; éneklik: Lagymataghy Cecilia, zeneköltő: Neurohr Olga. Pokamándy Arabella, énekes Gurka Róza, Kutya-rék Edömilla énekes Kendrey Ilonka, Bardazárgy Ide-nátha énekes Székely Mária, Csiramálly Ciberilla énekes Vigh Ida. Kar. 9. »Polonaise« Kramertől, előadják: Zuleger I., Kostela T. és Sorbán T. 10. »Az erdő alkonya«, Gaál-Schmölzertől; 3 szol. karének. 11. Brahms »Csárdás«, előadják: Grausam E. és Leska M. 12. Kell rigó? Kell papagáj? T. G.-tól; szavalja: Susnek M. 13. Allaga G. »Magyar népdal-ábránd«, cimbalmon előadja: Klinga Berta. 14. Amanda vagy Juci? Vigjáték Lőcsei-től: Rétiné Kostela Teodora, Erzsike leánya Sorbán Tekla, Özv. Felleginé Özv. Mezeiné Rétiné sógor-női Vigh Ida, Berkovits Olga, Róza, Erzsike barátnője Klinga Berta. 15. »Mindent a hazáért!« szavalja: Schulek Eszti. 16. Hymnusz.

Miként az előző években, az idén is ott volt Petrozsény és vidéke értelmiségének nagy része. Különösen az urhölgyek voltak szép számban képviselve. Az izlésesen díszített nagy terem a szó szoros értelmében zsúfolva volt. A négyzölamu énekek, a szavalatok, a zenei produkciók valósággal elragadták a hallgatóságot és a tetszés nyilvánulás a gazdag műsor minden pontja után egyaránt szolt az ügyes növendékeknek, és a szakavatott tanítónőknek. A helyesen kiválasztott szindarab-mindegyik szereplő bámulatos otthoniasságot tanúsított

s oly közvetlenséggel alakított, hogy a betanítás és rendezés dicsérését valóban kiérdemelte. Különös megelégedéssel és örömmel kell konstatalnunk, hogy, míg az előző években a magyar anyanyelvű növendékek szávalatainál némi magyartalan hangsúlyozás volt észlelhető, ezuttal már még az idegen ajkuak is hibátlanul ejtették ki és kifogástalanul hangsúlyozták a magyar szokat. A kézi munka- és rajzkiállítás szintén várakozáson felüli volt. Különösen a női kézi munkák dicsérik az intézet praktikus rendszerét, amennyiben a diszmun-kák mellett a legegyszerűbb varrások, foltozások, a háztartásnál előforduló hasznos női kézi munkákat végeztettek a növendékekkel. Délelőtt féltizenkét óraker ért véget a záróünnepély Lány Ferencz hátszegi plebános, tankerületi igazgató magasán szárnyaló szépbeszédével, aki meggyőzően méltatta a tiszt. nővérek sikeres fáradozását, a növendékek szorgalmát és a meglepő szép eredményt. Szépen ecsetelte a mggyar nő magasatos hivatását s azt az irányt, melyet ezen tan- és nevelő-intézet követ. A záróünnepen tapasztaltakra utalással kiemelte, hogy a vallásosság, honszeretet, tiszta erkölcs, a kor igényeinek megfelelő műveltség és a családi életben, a tűzhelynél teljesítendő kötelességtudás képezik ama becses női erényeket, melyeket ezen intézet ápol és fejleszt; — amiről a szülők és érdeklődők megnyugtató meggyőződést szereztek.

— **A petrozsényi főgimnázium évzáró ünnepe** a tornavizsga képezte, mely mult hó 21-én délután Petrozsény és vidéke intelligenciájának szép számu képviselőite előtt kedvező időben, meglepő eredménnyel folyt le. Az ünnepély programja a következő volt: 1. Felvonulás. 2. Himnusz. 3. Közös szabad gyakorlatok. 4. I—II. oszt. kötélhúzás. III. oszt. mély magas ugrás, mint verseny. IV. oszt. Bakugrás az ugró deszka fokozatos távolításával szinte, mint verseny. 5. V. oszt. Hármás ugrás, VI. oszt. Súly lökés, VII—VIII. oszt. Korlát, mint egyszerű egyéni versenyek. 6. V—VI—VII—VIII. oszt. összetett hármás főverseny: 1. Magas ugrás, 2. nyújtó, 3. korlát. 7. Vivőverseny. 8. Oszlopokba állás, díjak kiosztása, elvonulás. A verseny bírói tisztelt a tornánál a következő urak voltak szivesek betölteni: Priváry Géza igazgató, Darvai István, Derzsi Ödön, Jám-bor Miklós, Cirbesz Dezső tanárok. A vívőverseny szakbírói: Maderspach Viktor mester vivő és Schusztér Sámuel okl. vívómester voltak. Csorba Ferenc volt a versenybírósi jegyző. Az egyéni versenyekben a következő tanulók vettek részt I—III-ik osztályból: Meiszner Zsigmond, Olár Dávid, Alik Viktor, Foros Kornél, Farkas Ádám, Köszler József, Csucs Károly, Baj Sándor, Farkas Emil, Berkovics Lajos, Dobrea János, Neurohr Béla, Ujfalucki József, Katona Ferenc, Veres Gyula, Gura János, Bagocki Árpád, Vacsakovszky Károly, Lakner Aladár, Schlesinger Sándor, Herceg Elemér. Az első díjat Foros Kornél, (egy ezüst óra lánc) a másodikat (egy pénztárca) Alik Viktor, a harmadikat (Ábrányi Emil költeményei) nyerte el. 2. a IV.-ik osztályból: Hablicsek Pál, Láng Lajos, Szoboszlói Sándor, Erdélyi János, Kohn Jakab, Muntány Ferenc, Grünfeld Vilmos, Keiling Rudolf, Blagailla Simon. Az első díjat (acél óra) Hablicsek Pál, a másodikat (ezüst kézelőgomb) Szoboszlói Sándor, a harmadikat (Petőfi költeményei) Blagailla Simon nyerte el. 3. a V-ik osztályból: Cosma Traján, Fodor Miklós, Bajanc Sebestyén, Dékány József, Brassay Béla, Rosenberg Lajos, Oswald Ferenc. Az első díjat (egy acél óra) Cosma Traján, a másodikat (egy ezüst serleg) Fodor Miklós, a harmadikat (Kiss József költeményei) Brassay Béla nyerte el. 4. a VI-ik osztályból: Kovacsni Ferenc, Plesia János, Szintyon János, Blidár Dragutin, Baor Sándor, Fridmanszki Nándor, Csím József, Coltov Parten. Az első díjat (egy arany mellű) Kovacsni Ferenc, a másodikat (ezüst óra lánc) Blidár Dragutin, a harmadikat (ezüst kézelőgomb) Szintyon János nyerte el. 5. a VII-ik osztályból: Citrom Vilmos, Fillinger Ferenc, Sokander Rezső. Az első díjat (arany mellű)

Phönix Biztosító Társaság :: kerületi főügynöksége

PETROZSÉNY, iroda az ipartestület mellett Krausz József házában.

Biztosításokat köt az ember **életére, tűz, baleset, jégkár**, valamint **betörés** ellen.

Felvilágosítással a főügynökség szívesen szolgál, hol a díj-fizetések is eszközöltnének.

Fillinger Ferenc, a második (ezüst függőlánc) Citrom Vilmos, a harmadik (ezüst kézelőgomb) Sokander Rezső nyerte el. Az összetett hármass főversenyen részt vettek a következő felsőbb osztálybeli tanulók: Citrom Vilmos VII. o. Fillinger Ferenc VII. o. Fekete Sándor VII. o. Kozma Traján V. o. Blidár Dragutin VI. o. Baor Sándor VI. o. Málnási Endre VII. o. Az első díjat (arany kézelőgomb) Citrom Vilmos, a második (arany lánc) Blidár Dragutin, a harmadik (óra) Fekete Sándor nyerte el. A vívőversenyben részt vettek: Weizner Leó érettségét tett tanuló, Citrom Vilmos VII. oszt., Borza Gábor VI. oszt., Rosenberg János V. oszt. Az első díjat (arany érem) Weizner Leó, a második (nagy ezüst érem) Borza Gábor VI. oszt., a harmadik (kis ezüst érem, mint szépségdíj) Rosenberg János nyerte el. A vívőversenyre adományozott pénzből 16 kor. megmaradt, e megmaradt összeget pénzült osztottak ki, még pedig: Weizner Leó 8 kor., Borza Gábor 5 kor., Rosenberg János 3 koronát kapott. Miután az első második osztályban versenyt nem tartottak, a következő jó tornászok kaptak jutalmat a második osztályból: Henrik Viktor első díj (acél óra), Boer József második díj (tintatartó), Pászka Ádám harmadik díj (Költők lugasa). Az első osztályból: Henrik Jenő első díj (acél óra), Hintsh József második díj (öthét léghajón), László Imre harmadik díj (Szabolcska Mihály költeményei). A múlt évről vissza maradt 12 díj ez évben osztottak ki, azonkívül ez évben verseny díjakra a következő lelkes tanügyi barátok adakoztak: Salgótarjáni Közsébbánya részvénytársulat 50 kor., Petrozsényi takarékpénztár 30 kor., Petrozsény község 20 kor., Maderspach Viktor 10 kor., Dr. Rosenberg Ignác 10 kor., Marek Mór 10 kor., Janza Vazul 10 kor., Becker József 5 kor., Fehér Ignác 3 kor., Czirbesz Dezső 2 kor. 50 fill. Összesen 150 korona 50 fillér.

— **A petrozsényi iparostanonciskola** évvizsgálata június hó 28.-án folyt le számos érdeklődő jelenlétében. Az évvizsgálat befeljeztével kiosztották a jutalmakat az arra érdemes tanoncok között. Tizenegy tanonc kapott értékes ezüst órát, vagy láncot, vagy arany mellűt. 22 részesült könyvjutalomban. Az évvizsgálattal kapcsolatban munkakiállítás is volt, amelyen részt vett tanoncok közül 16-an nyertek dícséret oklevelet. A vizsgálaton megjelent Petrozsényi nagyközség képviselőiben Nagy Miklós, az ip. tan. isk. felbizottság képviselőiben Várad Vilmos, az ipartestület részéről Krausz József alelnök, és Ruder Jenő titkár. Megelégedettséggel látták a megjelentek a tanoncok kiállított rajzaiból azt is, hogy mily magas fokon áll már a rajzoktatás az iparostanonciskolában. Általában a tanoncok előmenetelével a jelenvolt mesterek és szülők is nagyon meg voltak elégedve s a hatóság képviselőivel együtt úgy az igazgató: Esztergályos Ágostonnak, valamint a tanítóknak elismeréssel adóztak. Ez a meglepően fejlődő hasznos intézmény valóságos áldása a jövő iparosnemzedéknek.

— **Nyilvános elszámolás.** A lupényi áll. iskola tanítótestületének a növendékekkel m. hó 23-án rendezett gyermek-színjelőadásán és hangversenyén felül fizettek: Krizkó Bohus, Küllay Elemér 6-6 kor., Dr. Kaczander József 5 kor., Kohn Salamoné 4 kor., Gellért Jenő 3 kor., Grün Samu 2-80 kor., Brassay Imre 2-60 kor., Szentessy József 2 kor., Pelger Mihály 1-40 kor., Iczkovits Jónás, Dr. Kálmán János, Klein Jakab, Lázár Lajos, Mindszenti György, Sebő Jenő és Venczel Gusztáv 1-1 koronát, N. N. 80 fill., Salamon Bertalan 70 fill., Manner Géza és N. N. 40-40 fillért. Jegyüket megváltották: Jancsó Lajos 5 kor., Kassian Sándor 4 és György Hugó 1 koronával. — A tiszta jóvedelem 170 kor. 96 fillér. A nemes szívű adakozók fogadják ez uton is a rendezőség köszönetét.

— **Évvizsga Aninoszán.** Aninoszán az I—VI. elemi iskolában m. hó 24-én lett a vizsga megtartva, derék és becsületes munkát végzett a három társulati tanító, a megjelent szülők teljes meglegedésöknek adtak kifejezést. A IV—VI. oszt. leány gyermeknek közszemlére kitétt kézi munkájuk valóságos extázist keltet, mert oly remek dolgok voltak, hogy bármely felsőbb leányiskolának kézi munkájával versenyezhetett volna, 20 leányka 140 drb. kézi munkát készített. Lévy Gáborné felügyelete alatt.

— **Cirkusz.** Csütörtökön kezdette meg Picard Testvérek jól szervezett társulata néhány napra tervezett előadásait Petrozsényben a piactéren felállított alkalmas, nagy sátorban. A szakadó eső és hűvös idő dacára szép számú közönség jelenlétében folyt le a bemutató, mely felülmutatta a várakozást. A kedvezőtlen idő ellen teljes védelmet nyújt a hatalmas sátor. A produkciók minden pontja mulattató sőt többször meglepő s gyönyörködtető *Riffenach* kitűnően idomított szép lovaival, *Martini* zsokélovaglásával, *Nagy Géza* jongleur mutatványaival, *Jourmann* és *Bobi* zenebohócok remek játékkal folytonosan lekötötték a figyelmet. A 3 dummer *bolondos Augustus* mókái érdekesek kacagtatók. Pénteken egészen új változatokkal bővítve szintén jó előadás volt. Ajánljuk az előadásokat. Ilyen jó cirkusz aligha volt még Petrozsényben.

— **Elfoglott katonaszökevény.** Buna Márton felsőbányai születésű bányamunkás még gyermek korában Petrozsénybe került a hol 6 év előtt besorozták a közöshadseregbe. Ötször szökött meg. El volt itélve már ismételt, de az aradi várfogságból, legutóbb pedig a marosvásárhelyi csapatkórházból is megszökött s Romániába menekült. Onnan jött át szászvárosvidéki ruhába öltözve pár nap előtt Petrozsénybe, de a községi rendőrök felismerték s átadák a csendőrségnek. Megvasalva szállították be a katonai parancsnoksághoz. A megrögzött gonosztevőt többrendbeli rablásért sőt gyilkosságért is felelősségre vonják.

— **Az ipari munkának vasárnapi szüneteléséről.** az 1891. évi XIII. t.-cikk alapján 1903. évi június hó 13-án 28.559. szám alatt kibocsátott rendelet (l. A. 1. m.) pontját a következőképpen módosította a keresk. miniszter: „m.) a nyomdai iparnál a halasztást nem tűrő állami és hatósági nyomtatványok, szinlapok, műsorok, gyászjelentések, koszoru-szallagok előállítására és szétvárosára megengedtetik.”

Eladó ház. A Malea-utca 815. szám alatt levő Skrada István-féle ház, mely áll 2 szoba, 2 konyha és kamrából, elköltözés miatt örök áron eladó. — Bővebb felvilágosítással szolgál MUNTYÁN TIVADAR Petrozsény.

PETRILLA-ZSIECZEN cipész, borbély, fodrász

üzletnek kiválóan alkalmas helyiség augusztus hó 1-től bérbe vehető. Érdeklődők alulírt tulajdonossal értekezhetnek.

Berényi Mátyás
Petrozsény, Gerbert-ház.

• Lakás változás folytán •
deszka-raktáromat
a Fehér Ignác-féle háznál
• • • berendeztem. • • •
Polyák Gusztáv.

Orvosi laboratórium áthelyezés Aradon.

Dr. Auszterveil László

kir. törvényszéki orvos.

• • • és • • •

Kallós József

v. pesti poliklinikai orvosi laboratóriumi vegyész.

• Speciális orvosi laboratóriuma •

és cukorbetegség toleranciájának meghatározása intézetét • • •

Simay-féle gőzfürdőbe

• Petőfi-utca 7/b. szám, •

HELYEZTE ÁT.

Speciálisan foglalkoznak vizelet, köpet, gyomortartalom, dajka tej, vér stb. vizsgálattal, különösen vérbetegségek (bujakór) kimutatásával.

ERZSÉBET SÖRCSARNOK

• MEGNYITÁSA! •

Van szerencsém Petrozsény és vidéke n. é. közönségének b. tudomására hozni miszerint az • • • • •

„ERZSÉBET”

• SPITZER-FÉLE •

SÖRCSARNOKOT

(a Fekete Jung-féle házból) átvettem és azt folyó hó 5-én ünnepélyesen • • • megnyitottam. • • •

Továbbá azt is tudatni kívánom a n. é. közönséggel, hogy a legjobb és legfinomabb borokat fogom kiszolgáltatni, Dréher korona sör mindennap friss csapolás.

Konyhában pedig a legizlésebb ételek kaphatók a legjutányosabb árban.

Abonenseket úgy háznál, mint házon kívül is elfogadok a legjutányosabb árban.

Előzékeny és pontos kiszolgálás. A n. é. közönség b. pártfogását kérve vagyok tisztelettel

KALLÓ JENŐ

• Erzsébet • sörcsarnok tulajdonosa.

MAGYAR EMBER CSAK MAGYAR ÁSVÁNYVIZET IGYÉK!

Magyar ásványvíz

forgalmi és kiviteli részvénytársaság
Budapest, V., Báthory-utca 5. szám.

Kizárólag természetes magyar ásványvizet hozunk forgalomba.

Borszéki Boldizsár, idült gyomorba
ellen
„BORSZÉKI FORRÁS” az ásványvizet kitaláló, kőszvény ellen.
Borszéki Kossuth, vérszegénység
ellen
Bodoki Matild, alkális savanyúvíz

Baross, vesebaj ellen
Borhegyi, húgyhajtó
Boholti, üdítő víz
Előpataki, sárgaság ellen
Felsőrákosi Mária, légcsőhurut ellen
Hargitaligeti, üdítő ital

Horgász, étvágygerjesztő
Kásonfőkut (Salutaris) jód és lithium tart.
Rápáti, égvényes ásványvíz
Székely-Selters, idült gyomorba
ellen
Stojkal, cukorbetegség ellen

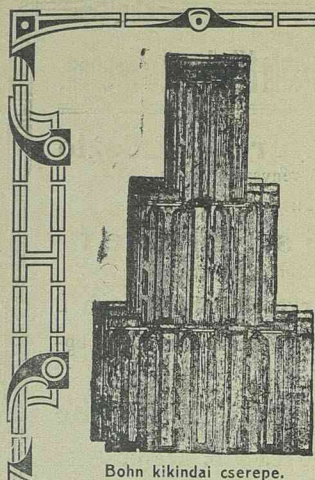
Kérdezze meg az orvosát
és megtudja, hogy a

természetes ásványvíz

gyógyhatása és kellemes íze össze nem hasonlítható a mesterséges ásványvizekkel. 11—12

Magyar ásványvizeinkkel a külföld majdnem összes gyógyvizei pótolhatók.

RAKTÁR: SCHÄFFER MIHÁLYNÁL PETROZSÉNYBEN.



Bohn kikindai cserepe.

∴ ∴ Saját érdekében ∴ ∴

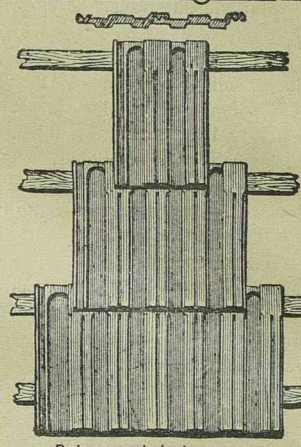
csak **BOHN**=FÉLE

nagykikindai és zsombolyai cserepet fogadjon el és utasítson vissza
 :: :: :: :: más silány minőségű cserepet, mert :: :: :: ::

csak a **BOHN**-FÉLE

cserép jutányos, szép és szakszerű fedőanyag.

Tessék mintát és árjegyzéket kérni ----- **BOHN-CSERÉPGYÁR Zsombolya.**



Bohn zsombalvai cserepe.

T. C.

Petrozsényben felállított fiókéntézetünk működését megkezdvén, tisztelettel tudatjuk, hogy fiókéntézetünk dévai főkéntézetünk által kultivált valamennyi üzletágot szintén fölveszi működési körébe, nevezetesen: leszámítol váltókat, kölcsönöket ad részlet-törlesztésre váltók, vagy adóslevelek ellenében, törlesztéses kölcsönöket ad 10—50 évig tartó lejárat mellett. Értékpapirokra előleget nyújt, állampapírok szelvényeit beváltja. Elfogad betéteket betétkönyvre, vagy folyószámlára a legelőnyösebb feltételek mellett. Bank- és kölcsönügyekben felvilágosítással készséggel szolgál petrozsényi fiókéntézetünk vezetősége.

Dévai Takarékpénztár Részvénytársaság.

5-13

!! Legolcsóbb beszerzési forrás !!

ÜVEG- és PORCELLÁN-ÜZLET

•• PETROZSÉNYBEN. ••

Van szerencsém a nagyérdemű vevő
közönség tudomására hozni, hogy a

Goldstein Albert-féle üveg- és porcellán-üzletet

átvettem, egyszersmind áthelyeztem a

Gross Herman-féle házba. Nagy raktáron van porcellán, evő, kávé és

tea készletekben, valamint alpacca és
chínai orvosi dalokban. Előállítását

chínai ezüst dolgokban. Elvállalok épület üvegezést és olcsó képkeretezést,

minden kivitelben. A nagyérdemű ve-
vő-közönség szíves pártfogását kérem.

teljes tisztelettel:

5-10 WINKLER SIMON.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

!! Szolid és pontos kiszolgálás !!

Szállítok elsőrendű, befőzésre, vagy enni való

k a j s z i b a r a c k o t

5 kilós postakosarankint — gondosan csomagolva — bérmentve 3 koronáért. Korai őszibarackot 4 koronáért. A szállítás június végén kezdődik. Megrendeléseket már most elfogad:

GÁNIÉ ARNOLD

Szeged Zerge-utca 16

Igen tisztelt vevőim figyelmébe! Túlhalmozott nagy raktár miatt mélyen leszállított árakban elárusíttatnak a nyári árucikkek és pedig: ...

Kalapok: szalma, finom valódi nyulszőr, lágy, kemény, és másnemű gyapot férfi, női és gyermek kalap. — **Keztyük:** Glacé, cérna férfi és nőknek. — **Cipők:** férfi, női és gyermekek havanna, sevró

és box fél és egész cipők. — **A híres váci kobra** gyártmányu **cipők** jótállás mellett jó minőségükért szabott árakban árusítatnak. Leány, női Girandi kalapok rendkívül leszállított árakban. — **Férfi**

ingek: selyemelejtű, keményített és lágyelejtű turistaingek leszállított árakban. — **Lábravalók:** fuszekli, férfi és női harisnyatartók, nyakkendők rendkívül nagy választékban. — **Női ingek:** hálós, corseták, juponok.

bluzok, kézelők, galérok nagy választékban. — **Linoleon linoleon** leszállított árban férfi és gyermek ruhák, kangarnadrágok, esernyők, storok, paplan, övek, divatos férfi fél melények, magánköntők. Selymek.

rendkívül nagy választék rüchcsipke, csipkebetét és csipkeszövetekben, őszi és tavaszi kabátok nagy választékban leszállított árakban. — **Rőfösárunkban:** vászna, zefir, canavász, sifon, mosó és ajourozott női és

leányka ruháknak, női szövetek, diszszinorok, sujtás, abroszok, asztal és ágyterítők, nagy választék és leszállított árakban.

Kiváló tisztelettel: **WEISZ REZSŐ.**

2--5

NYOMATOTT FIGULI ANTAL GYORSSAJTÓJÁN PETROZSÉNY